

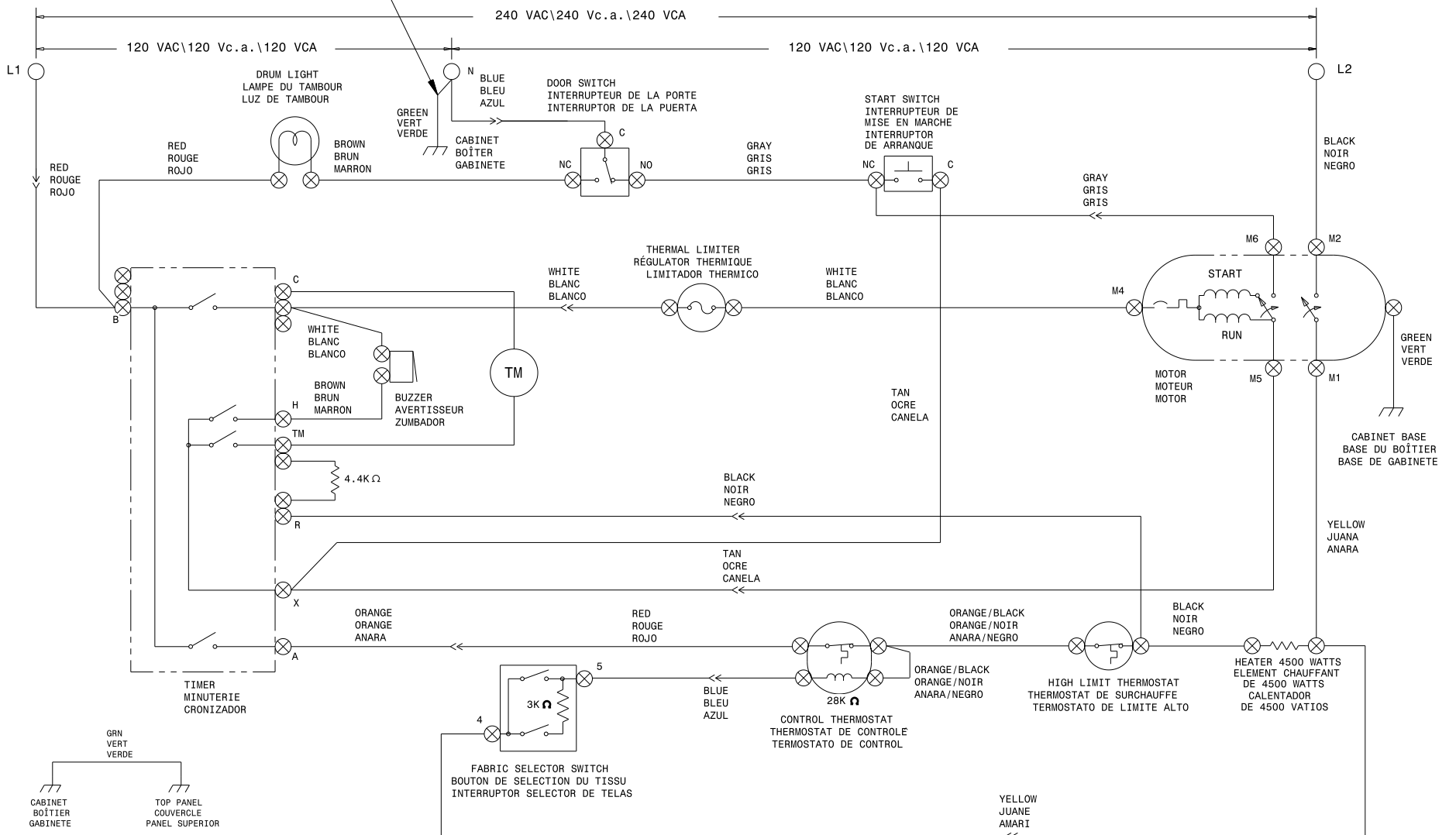
CAUTION: DISCONNECT ELECTRIC CURRENT BEFORE SERVICING
MISE EN GARDE: METTRE HORS TENSION AVANT D'EFFECTUER TOUTE MESURE D'ENTRETIEN.
PRECAUCION: DESCONECTAR LA CORRIENTE ELECTRICA ANTES DE DAR SERVICIO A LA SECADORA.

WIRE NOT INCLUDED IN MODELS PROVIDED WITH 4-WIRE POWER CORD.
 FIL NON COMPRIS POUR LES MODELES QUI DISPOSENT D'UN CORDON D'ALIMENTATION A 4 FILS.
 EL ALAMBRE NO SW INCLUYE EN LOS MODELOS PROPORCIONADOS CON UN CORDEN DE ALIMENTACION DE CUATRO ALAMBRES.

NOTE: DASHED LINE INDICATES CIRCUITS THAT ARE NOT IN ALL MODELS.

REMARQUE: LES TIRETS INDICENT L'EMPLACEMENT DES CIRCUITS QUI NE SONT PAS PRESENTS DANS TOUS LES MODELES.

NOTA: LAS LINEAS DE PUNTO INDICAN CIRCUITOS QUE NO ESTAN EN TODOS LOS MODELOS.



WIRING CODES	CODES DE CÂBLAGE	CODIGOS DE ALAMBRADOS
QUICK DISCONNECT TERMINAL	BORNE À DÉBRANCHEMENT RAPIDE	TERMINAL DE DESCONECION RAPIDA
CONNECTION	CONNEXION	CONEXION
NO CONNECTION	AUCUNE CONNEXION	SIN CONEXION
MOTOR SWITCH	INTERRUPTEUR DU MOTEUR	INTERRUPTOR DEL MOTOR
SPLICE	ÉPISURE	EMPALME
MOTOR PROTECTOR	PROTECTEUR DU MOTEUR	PROTECTOR DEL MOTOR
CHASSIS (CABINET) GROUND	MISE À LA TERRE DU BOÎTIER	PUESTA A TIERRA DEL CHASIS (GABINETE)
SCREW TERMINAL	BORNE À VIS	BORNE DE TORNILLO
HARNESS CONNECTOR TERMINAL	BORNE À CONNECTEUR DE HARNAIS	TERMINAL CONECTOR DE CONEXIONADO
INSULATED TERMINAL	BORNE OSOLÉE	TERMINAL AISLADO

FABRIC SELECTOR SWITCH BOUTON DE SÉLECTION DU TISSU INTERRUPTOR SELECTOR DE TELAS			RESISTANCE RÉSISTANCE RESISTENCIA
FUNCTION	FONCTION	FUNCIÓN	
REGULAR	RÉGULIER	REGULAR	∞
MEDIUM	MÉDIUM	MEDIA	3K Ω
LOW	BAS	BAJA	10 - MAX

NOTES:

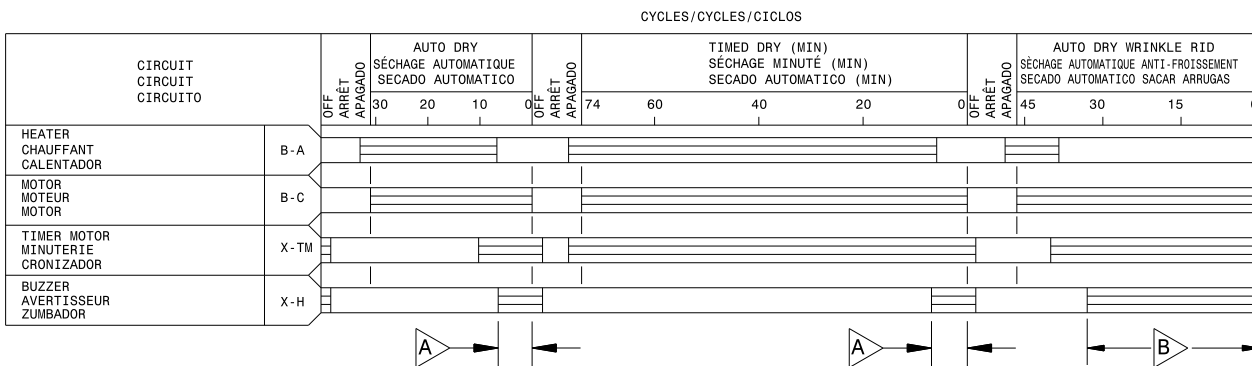
- ALL WIRING MUST CONFORM TO LOCAL ELECTRICAL CODES.
- CONNECT DRYER TO A 30 AMP INDIVIDUAL BRANCH CIRCUIT.
- TIMER SHOWN IN OFF POSITION, DOOR SWITCH CLOSED, MOTOR AT REST, THERMOSTAT CLOSED AND FABRIC SELECTOR SWITCH AT REGULAR.

REMARQUES:

- TOUT LE CÂBLAGE DOIT RESPECTER LES CODES DE L'ÉLECTRICITÉ LOCAUX.
- BRANCHER LA SÈCHEUSE À UNE DÉRIVATION DISTINCTE DE 30 AMPÈRES
- MINUTERIE ILLUSTRÉE EN POSITION FERMÉ, INTERRUPTEUR DE LA PORTE FERMÉ, MOTEUR ARRÊTÉ, THERMOSTAT FERMÉ ET BOUTON DE SÉLECTION DU TISSU SUR RÉGULIER.

NOTAS:

- TODAS LAS INSTALACIONES ALAMBRICAS DEBEN CUMPLIR CON LOS CODIGOS ELECTRICOS LOCALES.
- CONECTAR LA SECADORA A UN CIRCUITO DE RAMAL INDIVIDUAL DE 30 AMPERIOS.
- EL CRONIZADOR SE MUESTRA EN POSICION APAGADO, EL INTERRUPTEUR DE LA PUERTA CERRADO, EL MOTEUR EN REPOSE, EL THERMOSTATO CERRADO Y EL INTERRUPTEUR SELECTOR DE TELAS EN REGULAR.



BAR CHART ABOVE REPRESENTS ONE COMPLETE REVOLUTION OF TIMER SHAFT.

LE DIAGRAMME SUR LA GAUCHE REPRÉSENTE UNE ROTATION COMPLÈTE DE L'ARBRE DE LA MINUTERIE.

EL GRAFICO DE BARRAS DE LA IZQUIERDA REPRESENTA UNA REVOLUCION COMPLETA DEL EJE DEL CRONIZADOR.

SHADED PORTION OF BAR CHART INDICATES THE PROPORTIONAL TIMES THAT INTERNAL TIMER CONTACTS ARE CLOSED.

LA PARTIE OMBRÉE DU DIAGRAMME INDIQUE LE TEMPS RELATIF PENDANT LEQUEL LES CONTACTS INTERNES DE LA MINUTERIE SONT FERMÉS.

LA PORCION SOMBREADA DEL GRAFICO DE BARRAS INDICA LOS TIEMPOS PROPORCIONALES QUE LOS CONTACTOS INTERNOS DEL CRONIZADOR ESTAN CERRADOS.

A PULSAR CAM, LOCATED NEXT TO THE BUZZER CAM AND ROTATING AT 12 REVOLUTIONS PER HOUR, ALLOWS CIRCUITS "X-H" TO CLOSE FOR 5 SECONDS (±3 SECONDS).

UNE CAME D'IMPULSION SITUÉE À CÔTÉ DE LA CAME DE L'AVERTISSEUR ET TOURNANT À RAISON DE 12 TOURS À L'HEURE PERMET AU CIRCUIT <<X-H>> DE SE FERMER PENDANT 5 SECONDES (±3 SECONDES).

UNA LEVA GENERADORA DE IMPULSION, UBICADA JUNTO A LA LEVA DEL ZUMBADOR Y GIRANDO A 12 REVOLUCIONES POR HORA, PERMITE QUE EL CIRCUITO "X-H" SE CIERRE DURANTE 5 SEGUNDOS (±3 SEGUNDOS).

A 1 OR 2 TIMES IN THIS AREA
 B 6 TO 8 TIMES IN THIS AREA

A 1 OU 2 FOIS DANS CETTE SECTION
 B DE 6 A 8 FOIS DANS CETTE SECTION

A 1 Ó 2 VECES EN ESTA AREA
 B 6 A 8 VECES EN ESTA AREA